四海昇平
四月廿三　每晚准演　天津新回超等名角
劉寶全
闊德改張萬對張羅小孫文※超李月樓高玉卿　西皮二簧
江壽良麻人口寶文福德武古等小艷云張素卿（蓮花落）
州山弦子迷聲相清濤祥貴法※角杜利寶王小卿　時調大鼓
園[illegible]仙日程少余[illegible]才演元升（[illegible]安平久陶玉正亭[illegible]

演說電車

佩三

前兩年論電車的　多以勞動家的生計爲前題　說北京地方的窮人　就剩了這一線吃飯的生機　要一日修上電車　豈不全得挨餓麼　說這話的實在是仁人的存心　兄弟敢不欽佩　况且車界的先生們　又多係兄弟的至親厚友　難道我就願意他們沒飯嗎　無奈是世勢的潮流所趨　優勝劣敗　就拿鐵皮車說　聽說現在每輛一天才賃五枚銅元　滿打一個月不歇工　才進一百五十枚　再刨去四十枚的車捐　才剩一百一十枚　要是稍加點修理費　請問還有錢沒有　當初拴鐵皮車的時候　想的到有而今嗎　馬上置膠皮車的　他肯顧鐵皮車受影響嗎　他不是膠皮車坐着舒服嗎　這就叫天演的淘汰嗞　當初恐怕妨害車戶船戶的生計　由天津至北京的鐵路　延遲了好幾年不修　現在京奉車每天來去都是五六次　每次全是好幾百人　通州的早晚車　每次來去也是滿滿當當　請問沒有火車的時候　每天來去的人　到的了十分之一嗎　再說北京乍立郵政局的時候　還有說妨害信局子生計的呢　假如今天兄弟要提倡裁撤郵政局　取銷鐵路　敢保閱報諸君　沒一位不反對的　整本大套的淨廢話　我不說誰也都明白　就是電車的便利交通　凡是常上天津的　誰也都坐過　但是兄弟這篇演說　是要對於不常上天津　沒坐過電車的說說電車的利益　若將來北京的電車修成　自有比我所說尤其方便的呢　今先按我理想的說吧　比如北京電車業已成功　內城由前門至宣武門　經西單西四新街口　奔地安門　交道口北新橋　東四東單轉到前門　外城由前門奔珠市口　西至彰儀門　東至沙窩門　南至永定門　無不四通八達　此外西至海甸　南至南苑　北至北苑　以上路綫滿安雙軌　終往返絡繹不絕　總有電車行走　每隔三二里衝要路口　全有停車處　隨便上下　東城到西城　南城到北城　用不了一刻鐘就到　內城無論何處上車何處下車　全是銅元三枚　外城相同　海甸南北苑　也是一律（這可是我的理想　說了不算的）請問有這路電車方便不方便　您出門坐不坐　要講電車的能力　決不只個人的利益　其能力可使背鄉變成鬧市　遠路變成比鄰　補助商界　補助學界警界政界　至於伶界花界報界所受的利益尤大　要按以上所說　應當一條一款的批評出有益的理由來　無奈又得說一天　您瞧着也覺透厭　我先說一段關於商界的故事　您就了然啦　天津日界某首飾樓門前　原爲停電車處　故此生意暢旺　其相隔數家之某金店　運動電車公司　將停車處挪到該金店門前　花了九百元的運動費　始得達到目的　即此一端　可見於商業的關係如何了　其餘各界怎樣有利益的理由　這們辦　您先把這篇報存着　到那時候　如果受不着利益（怎麼樣）不怎麼樣　您再把他撕了　作爲我是瞎聊　您瞧得不得

說到車界的先生們 固然是大受影響 但萬不致全行歇業 一則電車不能進胡同兒 再說如東城的北小街 西城的錦什坊街 以及皇城內外 並外城的觀音寺 打磨廠等處 電車到不了的地方很多 [illegible]座仍然不少 因為電車通行之後 出門的比現在總多幾倍 那是勢所必然的 還有一說 電車公司一開辦 所用的勞動家很多 通行之後 每車的司機所賣票人 亦不在少處 近來我看拉膠皮的先生們程度全都很高 那時也可以改途嘔 接馬上稍有餘資的 都要置幾輛膠皮車 他自己在家裏擎吃[illegible]喝 使一羣苦同胞 終日的替他饒街苦奔 於人道也未免的有傷 總盼有人出頭 替他們籌畫個別樣吃飯的法子才好 決不願設法維持 保護他們永遠的拉車喲

◉國事要聞◉

中日條約交換之准期●中日新約日前奉大總統批准後 即日由日本郵局遞送東京 大約初四五日可以遞到 而日本方面●早有高尾參贊送約歸國 前月杪業已到京 故外間有初六日交換之說 茲據某外報東京來電又云●中日新條約 須於本月初八日由日皇批准 屆時方能在東京換約云

新約完成後協議事項●中日交涉問題 一經新條約調印公文書交換後 可謂完全解決 據日人所擬 謂依此新條約今後須協議之事項如左 (一)南滿洲所適用之警察法令 並課稅規則 (二)開放山東東蒙之商埠地點 及其規程 (三)調查南滿洲之礦山地點 並礦山 (四)變更吉長鐵道之組織

總統府新官制之內容●總統府官制 久經提出 因適當交涉緊要之會 遂致擱置 該案昨十已重行提交 飭令迅速討議 具呈核奪 據聞該官制內容如下 (一)一廳 即顧問廳 (二)十處 即內史處 侍從處 禮官處 指揮處 護衛處 翊衛處 承宣處 (三)一司 即庶務司

清查清室府第之辦法●清室王公府第 按照財政部去年章程例 得優待免其投納 僅以一驗了事 嗣後即有豫王府與關帝廟轇轕一案 因之財政部特加慎重 聞現定清查辦法 咨內務部轉行清室內務府照查舊案 將下開各節 詳細聲覆 以憑核辦 一賞給年月 二房間地畝數目面積 三附屬空地 四有無追奪 及應行繳還情形

大批保免知事之恐慌●本屆保免知事 審查合格者 竟有二千餘人之多 聞內務總長 亦頗以其中資格多有不甚充分 因有舉行考驗一次之議 一般已邀核准人員 聞此消息 大為恐慌 不免四處奔走 希冀徼倖打消 刻聞有某肅政史 亦以此屆保免核准人員之多 實有駭人聽聞之處 頗欲建議甄別 因聞內務部既有考驗之議 暫時中止 專候該部辦理結果 再行決定云

擬訂之隨從制服規則●衣服之制 所以辨等威 明貴賤 故古者衣服有制 不使逾越 章服之訂 誠今日不容緩者也 前者由陸軍部呈請限制隨從人等 擅著用制服 以重儀典 大總統即交內務部另訂隨從制服 以資遵守 當由該部擬具規則七條 呈准通行在案 茲將其規則錄下 第一條 隨[illegible]

文明
四月廿三●昇[illegible]
劉[illegible]
王秀云 梅榮[illegible]
失
汪笑儂
郭益三 棠三 德俊如 萬 慈瑞全 三千 王秀二
九陣風
閻嵐亭 侯春蘭 孫振升 富春茂 張玉亭
金 謝 山寶操 云
馬 陸杏林
福 劉景然 (玉)堂春
仙 李福林
李連仲 (下)

從人等　應依本規則著用制服　但不著制服時須戴制帽　前項隨從人等於行禮時得不脫帽　第二條　帽式如第一圖　色黑　質用本國緞　夏用紗織或羽毛織　第三條　帽章葵花式　銅質　如第一圖　前項帽章　凡非官吏之隨從不得綴用　第四條　衣分爲二種（甲種）如第二圖（乙種）如第四圖　質用棉或麻　色用粟紫　前項乙種衣　限於軍警及兼軍警各高級官吏之隨從適用之　第五條　腰帶　質用絲或棉　藍色　帶扣葵花式　銅質、如第三圖　第六條　隨從雨衣並帽　如第五第六圖　皂色　質用雨霖布或油綢油布　第七條　本規則自批准之日施行

烟酒公賣之進行紀聞◉全國烟酒公賣總局自成立以來　對於各省分局　頗擬赶速設立　以便得以早日推及各省　而增益國家之收入　該局鈕總辦　曾陳請周總長　從速籌設分局辦法　而周總長則以此事在創舉之初　不得不審愼周詳　然若草率爲之　與各地情形一不適合　反增障礙　乃逐分派孰悉烟酒稅務者多人　四出調查　俾於各省現在情況　有所依據　然後斟酌進行　庶於收入商情兩無防礙　奢侈品物加重抽稅　雖係各國通例　然亦須籌畫盡善　方於前途無阻也　所以日昨公賣章程之擬訂　取官督商銷性質　蓋即以此也　公賣總局之章程　亦於日昨公布　其一切規定　尙稱詳盡　該局近依據調查員之報告　並按各省情形　將次第籌設分局　其應提前設立者　爲直隸江蘇湖北廣東河南山東等省　將來各局長　當由部薦請任命　刻下部中正在物色此項人才　如直隸河南山東各分扆長　業己物色有人　現己通令各該財政廳　從事爲設局之籌備　一俟各該省規畫就緒　部中即可薦請任命矣　至其他省分　或因有特殊情形　或因遠在邊地　恐進行較遲　惟總局及財政部近亦積極籌畫　如近省開辦之後　遠省自然易於推行也　餘若公棧之施行細則　亦在規定中　不過此事尤應愼重　方能防流弊之滋生　財政部爲增益收入　故對於此事　倍極注重云

再誌高伶刺斃日人案◉名伶高福安刺斃日人一案　其大致情形　己登昨報　頃又有訪員報告　高福安新近與小菊處結婚　伉儷甚篤　刻下厲居天津　並無往大連之事　然則刺斃日人一案　無論是否有無其事　必非高福安所做可知　並謂此事謠傳已久　天津報紙　亦有登載之者　昨已自行更正　若然　則高伶之刺斃日人一事　當屬莫須有之事矣　昔金玉蘭在天津　都下士之盛傳其在執法處槍斃　卒竟無恙　合之此案　可謂遙遙相對

◉本京新聞◉

聯席會議◉昨日內務交通兩部及稅務處　舉行聯席會議　聞係仰遵六月一日　大總統命令　會議江蘇浦口開關商埠事宜　大約浦口商埠督辦　尙須來京一行云

總辦回國◉郵務總辦帛黎　當光緒二十二年　開辦郵政　經總稅務司赫德　委任總理　迄今二十年矣　近因病乞長假一年回國　遺席由帮辦鐵得蘭代理（上年帛黎赴英會議加入萬國事　亦係鐵氏代辦）聞帛氏業於前日乘京奉通車　取道西伯利亞回法　郵界人員　均至車站恭送　甚爲熱鬧

白天准演
聲
亭　白亭　白福山
楊小朵
林　陳濾三　陳禧十　陸金三
韓寶
何佩亭　遲景昆　陽菊　楊長喜　樓芳
長林　劉鳳林　吳和吉
（全報）

通告早署●新任署理陸軍部總長王聘卿君士楨日昨特飭秘書廳通告各廳司科人員由本月五號起改爲每早八時到部辦公下午四時散值云

黎唐結婚●黎副總統之二公子今與唐君鄭之女公子結秦晉之好（唐係前清候補道現寓順治門外前青廠）前日（三號）行訂婚禮所有各樣訂婚禮物珍品極多共有八桌十二抬自晨至午各界重要人物到公府瀛台公處賀喜者絡繹不絕頗極一時之盛云

慎重民命●京師警察廳吳鏡潭總監以夏日炎天感患酷暑安坐尙畏其熱乃人力車夫日下飛跑屢有暴斃性命情事亟宜預禁於三號特行布告查車禁急馳載在警律夏令尤宜特爲防戒倘有生心故違不惜生命者獲罰逾三停其營業如係催車·坐者並科以重民命云

畢業誌盛●西城振懦女學校於日前舉行繡工班畢業式午後一時振鈴開會首由該校總經理崇秋浦君報告宗旨次發給各生畢業證書學務局彥局長致訓詞教員楊鳳聲女士監學常老太太勸學員長李子禎勸學員桂蓀岩繼演說學生唱樂歌跳舞正黃滿小學校學生奏樂時至四點二刻逐振鈴閉會男女賓客到者約二百餘人

劉平被捕●亂黨李烈鈞參謀長劉平日前潛來都門行蹤秘密昨聞爲某方面偵探偵悉報告警廳已於昨日派兵在城外某所被捕其內容如何尙未探明年來談江西黨案者咸數劉平爲渠魁以黨人之黨附劉平而羅法網者累累不絕劉之身價亦極昂他不具論即劉平一顆頭顱懸諸市朝已值萬金之代價蓋此輩秘密宗旨以犧牲他人性命以成一己之名既可向黨人騙錢又極希冀政府收買其視革命二字遂若奇貨可居若劉平者即其一也劉平贛人李烈鈞摯友也李留學日本東京成城學校時與劉爲同學辛亥革命任江西都督劉爲參謀長於時贛省勢焰顧薰赫者除李烈鈞外厥惟劉平故江西國民黨支部舉李爲幹事而劉副之二次革命時江西亂黨之軍事計畫皆取決於劉迨國軍戈南昌遂率劉竄粵由香港潛赴日本劉自亡命東瀛不僅博黨人金錢且重爲黨中美人所傾倒其際遇可謂佳絕獨怪傾倒者乃爲素持博愛主義之傳文郁則殊令人忍俊不禁今劉既被捕此種消息不久即傳遍東瀛而傳文郁琵琶別抱亦當不遠矣

捕獲官犯●二號上午十點鐘內右二區警察署飭派巡警會同各派出所巡長在南順城街門牌二十五號捕獲鑲藍旗世管佐領侍衛阿拉杭阿號叫仁山者一名又在錦什坊街武衣庫門牌二十二號捕獲正紅洲世管佐領方印號叫伯寅者一名又在大乘寺胡同門牌十三號捕獲寶瑞一名又在錦什坊街慶雲齋切麵鋪捕獲瞿和一名又在喜雀胡同路西菜園子內捕獲孫長永桂兒等二名一併帶區不知是何要案

擬添偵探●提署江正堂以四郊地面寬闊雖設有車捐局稽察不周恐有漏捐情弊昨商諸左右堂及衛生局誠志精坐辦擬於車捐局內添設偵探專司偵察漏捐之責蜀此項偵探擬由游緝隊內選拔

義泰藥莊廣告

係感念舊歷四月二十八日藥上聖誕之期是日施賣百效膏每帖六十文並各種丸散膏丹減價二成惟戒煙藥萬應錠減價一半亦照初一十五日發售 開設北京崇文門外喜鵲胡同東口路北便是

本經理人謹識

冰窖出倒

同和冰窖在永定門外橋東窖坑房間傢俱一併出倒價值格外從廉欲倒者請至王府井大街路東泉記木廠接洽可也

本窖主人啓

[illegible]先生[illegible]一舉監察人　[illegible]潤西先生得票最多數當選　一改舉董事二位　[illegible]卿先生得票最多數當選　周慶儒先生得票次多數當選　一舉查帳人二位　蔡朴茹先生得票最多數當選　[illegible]春卿先生得票次多數當選
華商電燈公司謹啓

南山堂廣告

係感念舊歷四月二十八日藥王聖誕之期是日施賣百效膏每帖六十文並各種丸散膏丹減價二成惟痧藥萬應錠減價一半亦照初一十五日發售
開設在北京前門大街東珠市口南邊路東便是
本主人謹啓

翰墨因緣

羣强報館公鑒　昨閱　貴報　登有國貨譚一則　敬悉提倡國貨　振興實業　無任欽佩　維思我國土貨繁多　設能提倡得法　無不日有進步　今以京內外報紙而論　銷數至鉅　蓋皆購自外洋　而尤以東洋輸入者爲最多　近聞此項紙料　我國亦能仿造　究不知製法與銷數若何　倘能適用　得有銷路　未始非塞漏卮裕利源之一道　貴報熱心國貨　略備芻蕘　以供採擇　若得提倡　開廣銷路　國民幸甚　專肅敬候　著安

時飛子肅上

時事贅言

減政主義　（无能投稿）

自財政總長周揖之君　首先主張減政主義後　各處機關　均嚴行裁汰閑員　以省縻費　法至善焉　實以一機關中　尸位素餐者　頗不乏人　與國家無補　與國民無益　亦何用此贅疣爲　此減政主義　所以無害於國家　而有益於財政　其實行也宜矣　瘦郎曰　書曰　言之匪艱行之維艱　又曰靡不有初　鮮克有終　未審袞袞諸公　果能實力奉行否

社會瑣談

辨大小建　（潜公投稿）

近日檢閱九百八十五號　某君函謂　今年陰歷十二月　萬年書是大建　各石印本以及教育部審定之時憲書　均是小建等語　按某君係由殿版萬年書所得來　殊不知某種殿版　載十二月是大建　令人躊躇　但閱殿版　載乙卯年十二月確爲小建　兩項比較　又形互異　其錯又將爲誰　若以乙卯年十二月爲大建論　由本年計算　是六十年　未來之事也　既經某君　關心若是　仍望詳細攷察也可　潛公曰　此項互異　或係出自某君　筆下之誤　抑或刋字訛之　均未可知　總之一誤不可再誤

讀書一得

周之君子　（靜觀）

我生之初尚無爲　我生之後　逢此百罹　尚寐無吪　此周之君子憫周詩也　靜觀曰　嗚呼　衰周之所以不振　其以此乎　當其時南逼荆楚　西近犬戎　中原之諸侯　又復背叛　此正士君子盡瘁國事　枕戈待旦時也　乃讀其詩詞　一則曰尚寐無吪　再則曰尚寐無覺　三則曰尚寐無聰　嗚呼　周之君子也　乃竟抱一種厭世主義　欲置理亂於不聞　則國將誰於立乎　不望夷吾出江左　新亭對泣亦無人　劍南集中　慨乎其言之矣　今日中國之君子　有與周之君子同志者乎　未得中山千日酒　安能醉到太平時　恐奴隸牛馬之痛　將及此生親見之矣　時不再來尚其猛省

命令

大總統策令　署湖南巡按使陶思澄暫行委任監督該省財政事務此令　署湖南巡按使陶思澄暫行委任監督該省司法行政事務此令　任命唐人寅暫行兼代湖南財政廳廳長此令　司法部呈請任命李振署理福建閩侯地方檢察廳檢察長應照准此令　中華民國四年六月三日

廣聚園　廣德樓　男女分座　禁煙免票

四月廿三日白天

鮮靈芝

金鳳雪　◎烏龍院

小菜芬　大小榮　小玉恒　勞　(小達子)　棺　福

小翠鳳　(金蓮)　桂　汪金榮　血手印　(李桂芬)

金小張　月放均　梅牛培　牧羊卷　小二王　月進少　仙宮卿

小玉奎　小玉寶　小吉瑞　小月來　王小舫　小張黑　小來鳳

◎李喜榮　翠花　芬歸　劉雙官　秀官　卿諧　◎蝴蝶

小女起解　(王)香　王奎官　賣馬　(趙)鐵山

九壹燈　趙紫雲　惡虎村

（舊歷四月廿三日夜戲准演不誤）

筱翠芬

劉玉仙　白牡丹（辛安驛　洞房）

鮮靈芝

王少卿　過新年

（李桂芬）　（劉秀卿）　（韓孝峯）　（王小香）　（小達子）

汪金榮　失街亭　喜彩云　白蛇傳　白金奎　文昭關　汾河灣

小月來　小吉瑞　王小舫　小來鳳　小張黑　小玉寶

◎挑華車

小金元　大登殿　小金香

丹桂園　廿三白天

王三黑　陸鳳山　韓桂喜　高月霞　玻璃丑　沈三卞　韋三奎　石三立　李三星　准（拿手）

尚小雲　白牡丹　七歲紅　麒麟童　譚金升　方洪壽　高玉紅　朱三龍　于三武

陳碧雲　金讓芝　高壽山　一陣風　徐幼田　劉鳳奎　王三青　李三秀　湯三峯　演（好戲）

二禿子　程德利　陳金山　韓來喜

西安市場　欣蚨來　於二十三日至廿六日為救國儲金義務　約請子弟桂蘭友　演唱文明新曲

第一舞臺

◎特請（陰歷四月廿十海）

李吉瑞

孫玉卿　雲裏飛　張少福　七芝玉　韓文奎

新排　秦檜奸賊把本動又害岳家滿門庭多豪三把信送才將岳雷逃了生一家大小拿法場

黃潤卿　慈瑞全　孟姜女哭倒萬里

熊一鳴　李壽峰　高慶奎

王鳳卿

孫喜云　朱幼芬　郭春山　謝草　鴻寶　雁云　橋

社會緣
皮氏誣告去見官　屈打成招畫了供　●蘇三受罪入牢監　王三公子得撥院　三堂會審巧奇緣
此劇北京從來未演完全本主人特請名師排演　是劇內准演兩次轉台　蓮花池各樣佈景與衆不同
大有可觀　容俟排演完全擇吉開演　慶和成班主人具

劉燮律師事務所　在前門外觀音寺連陞店內電話南局二千二百七十一號

●評講聊齋●

陳雲棲　（十一續）

尹箴明

日實告母　所謂潘生即兒也　夫人詰知其故　怒日不肖兒　宦淫寺觀　以道士爲婦　何顏見親賓乎　生垂頭不敢出詞　會生以赴試入郡　竊命舟訪王消成　至則雲棲半月前　出遊不返　既歸　邑邑而病

郤說眞毓生　這一陣子　雖然在家看着　心中時時刻刻　不忘雲棲　本盼着母親回家之後　自己再往黃岡　重訪雲棲　如今聽母親一說　雲棲有了下落　也許他把跟潘生所訂的約會兒　也對母親說了　此時不便隱瞞　莫若也說了吧　又怕母親生氣　這才雙膝跪倒　說同稟母親　他所說的這倆潘生　就是孩兒　夫人一聽　莫名其妙　說你這孩子　什麽功夫改的姓啊　入家找的是他的表兒　咱們家也沒這們一門子親戚呀　眞生這才把前次赴黃州　遇着四雲　雲棲同自己如何訂婚的話　實說了一遍　臧　夫人越聽越鼓肚子　聽完了氣的成了蛤蟆啦　說好一個不肖的畜生　你怎麽跑到人家老道廟　作這等事去了　這還不算　你還要弄到家裏來做媳婦　是你也算入了道教哇　還是叫道士還俗呢　你這樣無恥的畜生　有什麽臉面去見親親友友　眞生一瞧母親動了眞氣　可就不敢分爭了　只好低頭不語　夫人罵了會子　自己沒台階兒　氣哼哼退入後堂　眞爺回到書房盤算主意　好在本年是歲考的年頭兒　過了幾天　預備行李　赴州去考　到了州中　學院還沒下馬　趕緊把行李寄在同考的學友寓所　自己說要去看看外祖母去　由這兒趕黃州　也相離不遠　無非一水之隔　趕緊備了一隻船　直趕黃州　下船登岸　跟人打聽　郡北棲鶴觀　有人說棲鶴觀不在郡北　在西便門外頭（那是白雲觀）在正西嘛　眞生才知道　必是那佰老尼姑傳聞失實（這也無須更正）莫若趕緊往西找去[illegible]　到了西關不遠　跟人一打聽　果然有座棲鶴觀　到了觀外一瞧　是一座不大的小廟兒　一所殿　兩間東房　已經破爛不堪了　眞爺扣打山門　一會兒出來一個老道姑　問眞爺找誰　眞爺說　請問仙長　此觀可是王道成棲鶴之而麼　這老道姑手打稽首　口念無量壽佛　說貧道姓主　道號就叫道成　但不知施主有何見諭　眞爺趕緊做了個揖　說小生姓眞　與令師姪陳雲棲　有一面之識　他有一個表兒姓潘　與學生同在學宮　他託我寄來一信　所以親來投遞　這位王道姑　一[illegible]說　原來施主是訪雲棲的　可惜你來的不湊巧　他從半月之前出去雲遊去了　直到今天　音信沒有　眞爺說　那們上那一方去了呢　王道成說　出家人雲遊　那有一定呢　眞生一聽　[illegible]又白來啦　只好道了個驚動　老師傳　照舊雇船回荆州　預備歲考　到了考期　眞生是[illegible]　對付完了卷　連忙趕回家中　進門就嚷不舒服　夫人以爲他是累的病了呢　誰知眞爺[illegible]　一天比一天　病勢沉重

（未完）

補腦養心丸

此藥性味和平不寒不燥直達心經養心血益心氣通腦髓補腦力令記不忘耳目清徹強志寧神定魄除怔忡清三焦化痰涎病後煩燥不寧咽喉不利勞神過度夜臥不眠一切傷神損腦之病症吞此丸服立起見奇功實爲養心補腦之靈藥也　服一錢五分白滾水送下輕者一服重者早晚各一服男婦老幼皆可服之若無病之人常服此藥能明目悅顏養神定志多記不忘　定價每盒大洋一元每十盒大洋九元經售處前門外大柵欄西頭中西大藥房觀音寺東頭中英大藥房東四牌樓北[illegible]豐約房東安市場錫觀樓瑞華藥房

伯賢氏解鬱舒肝丸

舉凡氣鬱之人或暴傷肝必致胸脇腰背胃脘小腹四肢疼痛或嘔吐酸水二便不通或氣鬱結於胸前胃氣不舒脾土不和或脾胃素弱以致飲食不能尅化日久釀成肝胃不舒脾肺不和等症服此丸無論新久之症服後立能回春且性溫味平不寒不燥功能健脾強胃解鬱舒肝飲食倍增寬中理肺眞乃調養氣血之妙品也主治列左

男婦老幼　肝氣不舒　肺氣鬱結　胸脇串痛　堵塞不通　腰背抽痛　小腹發脹　氣癥血瘕　心胃作痛　五噎十膈　氣鬱煩悶　吐痰吐水　傷酒傷食　中脘不快　渾身疼痛　脾胃不舒　肝肺不和　兩脇脹痛　噯氣吞酸　瘀血凝滯　飲食不順　咳嗽痰喘　婦女經血不調　以上等症每服一丸滾白水冲服忌氣惱煙酒動火之物病愈不忌（每丸定價大洋一角）

伯賢氏解鬱舒肝丸問世以久藥之效力異乎尋常非他等舒肝之藥可比試服之方知予言之不謬矣

代售處　西珠市口路北天恩　東四牌樓北路東廣順公　西四牌樓南會源永　鼓樓前明三元　前門大街路西寶榮源　又觀音寺路北中馥興齊　順外西草場內德三元　花市路北祥瑞　新街路口西義順興　東安門外路北天恒興　又龍源茶店　新街口路東源龍順內路東源龍　海甸老虎洞德利　以上均茶店

總批發處崇外花市上堂子胡同偏東路南廣善堂仉